

# REGISTRO MERCANTIL DE GIPUZKOA-KO MERKATAL ERREGISTROA

## SOLICITUD DE PRESENTACIÓN DE DOCUMENTOS / DOKUMENTUEN AURKEZPEN ESKABIDEA

### IDENTIFICACIÓN DEL PRESENTANTE / AURKEZLEAREN IDENTIFIKAZIOA

Nombre / Izena

D.N.I. / N.A.N.

Dirección / Helbidea

C.P. / P.K.

Municipio / Herrialdea

Teléfono / Telefonoa

Fax / Faxa

Correo electrónico / Posta elektronikoa

El solicitante consiente que las notificaciones correspondientes a las calificaciones negativas, en su caso, se le hagan electrónicamente a la dirección de correo señalada conforme a lo dispuesto en el artículo 322 de la Ley Hipotecaria. Subsidiariamente las notificaciones se harán conforme a la legislación vigente. / Eskatzaileek baimean ematen du dagokion akinarazpenak edo, kasuan kasu, kalifikazio negatiboaren jakinarazpenak elektronikoki egiteko adierazitako helbidean, Hipoteka Legeko 322. artikuluan xedatutakoari jarraiki. Subsidiarioki, jakinarazpenak indarreango legediaren arabera egingo dira.

### IDENTIFICACIÓN DEL DOCUMENTO CUYA INSCRIPCIÓN SE SOLICITA INSKRIPZIOA ESKATZEN DEN DOCUMENTUAREN IDENTIFIKAZIOA

Tipo de documento / Dokumentu mota

Notarial / Notariala

Judicial / Judiziala

Administrativo / Administratiboa

Privado / Pribatua

Notario autorizante o Autoridad que expide el documento / Notario eskueslea edo dokumentua igortzen duen Agintaria

Número de Protocolo o Expediente / Protokolo edo Espediente zenbakia

APLICAR RETENCIÓN  
ATXIKIPENA APLIKATU

A los efectos del artículo 63 del Reglamento del Registro Mercantil, SOLICITA que se practique la inscripción parcial del título, sin perjuicio de su derecho a recurrir contra la nota de calificación que se extiende al pie del documento, tomándose como fecha de notificación la fecha de recepción del mismo.

Merkatal Erregistroko Erregelamenduaren 63. Artikuluaren ondorioetarako, fituluaren zatikako inskripzioa egin dadin ESKATZEN du, dokumentuaren oin-oharrean ezarritako kalifikazio oharra errekurrizkeo eskubidea kaltetu gabe, jakinarazpen datatzat jasoeraren data hartuko delarik.

A los efectos del Reglamento General de Protección de Datos 2016/679 del Parlamento Europeo y del Consejo, de 27 de abril de 2016, relativo a la protección de las personas físicas en lo que respecta al tratamiento de datos personales y a la libre circulación de estos datos (en adelante, "RGPD"), queda informado: / Europar Parlamentuak eta Kontseiluak, 2016ko apirilaren 27ko 2016/679 Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorrak (aurreantzean, "DBEO"), pertsona fisikoaren izara pertsonaleko datuen tratamenduari eta aipatutako datuen zirkulazio libreaki dagokionez, jakinarazten dizugu: \* Los datos personales expresados en la presente solicitud y en los documentos presentados serán objeto de tratamiento e incorporados a los Libros y archivos del Registro, cuyo responsable es el Registrador, siendo el uso y fin del tratamiento los recogidos y previstos expresamente en la normativa registral, la cual sirve de base legitimadora de este tratamiento. / Eskabide honetan eta aurkeztutako dokumentuetan adierazitako datu pertsonalak tratamendu xede izango dira eta Erregistratzailearen ardurapean dauden Erregistroko Liburu eta arxiboetara atxikituko dira, beraien erabilera eta tratamenduaren helburua erregistroko araudiaren, hau tratamendu honen legezko tasunaren oinarri izanik, espresuki jasotako eta aurreikusitakoak direlarik. \* La información en ellos contenida sólo será tratada en los supuestos previstos legalmente, o con objeto de satisfacer y facilitar las solicitudes de publicidad formal que se formulen de acuerdo con la normativa registral, así como para facturar los servicios solicitados. / Jasotako informazioa legez aurreikusitako suposuetan bakarrik tratatuko da, edo erregistroko araudiarekin bat egindako publikitate formaleko eskaerak bete eta errazteko objektuarekin, edota eskatutako zerbitzuak fakturatzeko. \* El periodo de conservación de los datos se determinará de acuerdo a los criterios establecidos en dicha normativa registral, resoluciones de la Dirección General de los Registros y del Notariado e instrucciones colegiales. En el caso de la facturación, los periodos de retención se determinarán de acuerdo a la normativa fiscal y tributaria aplicable. En todo caso, el Registro podrá conservar los datos por un tiempo superior a los indicados conforme a dichos criterios normativos en aquellos supuestos en que sea necesario por la existencia de responsabilidades derivadas de la prestación servicio. / Erregistroko araudiaren, Erregistro eta Notaritzaren Zuzendaritza Orokorreko ebazpenetan eta elkargoko jarraibideetan xedatutako irizpideen arabera ezarriko da datuen kontserbazio epea. Fakturazioaren kasuan, aplikagarri diren atxikipen epeak zerga eta ordaintze araudiaren arabera ezarriko dira. Edozein kasutan, Erregistroko datu horiek gordetzeko aipatutako irizpide arauemalleetan ezarritakoak baino epe luzeagoan, zerbitzu prestazioaren oinarritutako erantzukizunaren existentziak beharrezko egiten duenean. \* En cuanto resulte compatible con la normativa específica y aplicable al Registro, se reconoce a los interesados los derechos de acceso, rectificación, supresión, oposición, limitación y portabilidad establecidos en el RGPD, pudiendo ejercitarlos dirigiendo un escrito a la dirección del Registro. Del mismo modo, el usuario podrá reclamar ante la Agencia Española de Protección de Datos (AEPD): www.agpd.es. Sin perjuicio de ello, el interesado podrá ponerse en contacto con el delegado de protección de datos del Registro, dirigiendo un escrito a la dirección [dpo@corpme.es](mailto:dpo@corpme.es). / Erregistroari aplikagarri eta berariazko zaion araudiarekin bateragarri den heinean, interesadunak DODB-ean ezarritako eskuratze, zuzentze, ezabatze, aurka egite, mugatze eta eramangarritasun eskubideak aurreikusten zaizkie, Erregistroko helbidera idatzi bat igoriz egikaritu daitezkeelarik. Era berean, erabiltzaileak Datuak Babesteko Espainiako Agentziaren (AEPD) aurrean ere errekamatu dezake: [www.agpd.es](http://www.agpd.es). Halaber, interesaduna Erregistroko datu babesaren ordezkariarekin harremanetan jar daiteke, [dpo@corpme.es](mailto:dpo@corpme.es) helbidera idatzi baten bidalketa eginen dezakeelarik. \* La obtención y tratamiento de sus datos, en la forma indicada, es condición imprescindible para la prestación de los servicios. / Zerbitzuen prestaziorako ezinbesteko baldintza da, aurretiaz aipatutako moduan egindako zure datuen eskurapen eta tratamendua.

EN DONOSTIA-SAN SEBASTIÁN-EN, A

-N.

FIRMA / SINADURA